

ggmgastro

Company address: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.ggmgastro.com
Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@ggmgastro.com



SKU: SEPUMFGE-OK#KSEPGE4

Spaghetti ice cream press UNICA with shaper spaghetti

"EN | ENGLISH
DE | DEUTSCH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO"

Risks



Risk of fire

- **WARNING:** Appliance can generate high temperatures and cause fires.
- Keep away from open flames, sparks and hot surfaces.
- Excessive heat build-up can cause fire or explosion.
- Do not use or store near easily flammable materials like paper, fabric and petrol.
- To avoid overheating, refrain from covering the product or using it in poorly ventilated areas.
- Store out of the reach of children! Careless use can be hazardous.
- Defective cables or connections can cause short circuits and fires. Ensure regular inspection.
- Appliance can cause fire or explosion in combination with certain gases or vapours.



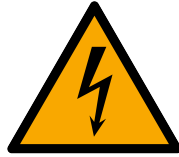
Risk of ice burns

- **WARNING:** Direct contact with extremely cold surfaces or substances can cause severe ice burns and may damage skin and tissue.
- Keep away from children!
- Improper use can result in hazards due to extreme cold.
- Wear protective clothing (gloves, goggles) when handling cryogenic materials.



Risk of burns

- **WARNING:** Hot surfaces, liquids or vapours can cause severe burns.
- Wear protective gloves to reduce the risk of skin contact when handling hot materials or equipment.
- High temperatures can cause fire.
- Keep away from children! Do not allow children to operate the appliance.
- To avoid overheating, do not cover or obstruct the appliance. Insufficient air circulation can lead to overheating and dangerous temperatures.



Risk of electric shock

- **WARNING:** Improper use can lead to serious injury or death.
- Avoid contact with water, as this can cause short circuits and life-threatening electric shocks
- Ensure compliance with the specified voltage and current. Use with the wrong voltage can cause overheating, fire or electric shocks.
- Do not open the appliance. Repairs and maintenance should be carried out only by qualified personnel.
- Do not use damaged cables or plugs.
- Keep out of the reach of children and of persons without appropriate training! Improper use can present a risk to life.
- Do not handle the plug with wet hands! This can lead to an immediate electric shock.



Risk of explosion

- **WARNING:** Improper use can cause explosion.
- Improper use can cause serious injuries or damage.
- Avoid high temperatures, open flames, sparks and ignition sources.
- Avoid pressure build-up inside the appliance. Follow the instructions for use.
- Be aware that electrical devices, sparks and static discharges can cause explosions.



Risk of injury

- **WARNING:** Improper use can lead to serious injury or death.
- Keep out of the reach of children! Improper use can be hazardous.
- Risk of injury from sharp edges, moving parts or high forces.
- Do not store this appliance where it is at risk of falling. Place only on secure, stable surfaces.
- Do not attempt to repair or modify the appliance yourself. This increases the risk of injury.
- Take precautionary measures: Wear suitable protective clothing and gloves when using the appliance.



Risk of suffocation and choking

- WARNING: Small parts or packaging materials can be swallowed or inhaled.
- Keep away from small children! Small parts or packaging materials can be swallowed or inhaled.
- Dispose of plastic bags safely due to the risk of suffocation for children and animals.
- Use appliance only in well-ventilated areas.

Description (english)

Design

- **Professional spaghetti ice press incl. compressor from German manufacture.**
- Shaper: Spaghetti
- **Height adjustable**
- Mode of operation: Pneumatic
- **All parts that come into contact with food are easily dismantled.**
- **The ice press is one of the few devices on the market which achieves the maximum hygiene and complies with 100% of the HACCP rules.**
- For optimal operation, the ice cream should have a temperature of -14 to -17 °C
- Highly robust
- **Speed regulation by throttle valve.**
- The ice press itself does not require electricity. It is operated exclusively with compressed air
- After the ice-filled former is hooked into the guide tube, the press is actuated by swiveling the former handle sideways and the ice is automatically pressed through the mold
- Print stamp integrated in the former
- High quality

High quality

- Made of high quality stainless steel
- Printing stamp abnehmer
- Easy and hygienic cleaning

Compressor:

- Whisper quiet
- Fully automatic
- Oil lubricated
- The compressor builds up a boiler pressure of 8 bar and then switches off. As soon as the pressure in the boiler falls below 6 bar, it switches on again.

Supplied with

- Housing with pneumatic pressure unit, **3- compartment height adjustable.**
- Pedestal with integrated drip tray
- Guide tube
- Shaper: Spaghetti
- 5 meter compressed air hose
- Compressor

Dimensions

- Outer dimension press W x D x H: **200 x 290 x 620 mm**
- Outer dimension compressor W x D x H: **300 x 300 x 440 mm**

Compliance with standards

- Manufactured in accordance with relevant hygiene and safety standards
- CE marking as proof of conformity with EU regulatory standards
- Materials comply with European food safety standards

Technical data sheet (english)

Spaghetti ice press

Pressing force max. 2400 N (~240 kg)

Mode of operation Pneumatic

Weight 15 kg

Width 200 mm

Depth 290 mm

Height 620 mm

Compressor

Power 200 watts

Voltage 230V / 50 Hz

Suction capacity 25 liters / min

Effective delivery 18,5 liters / min

Maximum pressure 8 bar / 116 psi

Tank pressure 6 liters

Sound emission 40 db

Width 180 mm

Depth 255 mm

Height 430 mm

Weight 17 kg

Delivery

Shipping method Package

Information for children / vulnerable persons

Important Safety Information: This device is intended exclusively for use by adults. It is not suitable for use by children. Due to the design and functionality of the device, improper handling may lead to serious injury hazards. Children must not operate or use the device under any circumstances. Operation, handling, and maintenance of the device are strictly limited to adults who have been properly instructed and are familiar with the relevant safety and operating guidelines.

Customer service

Customer Service Information: If you have any questions or encounter problems, please read the user manual carefully first. Many answers and solutions can be found there. If the issue persists, if you are uncertain about anything, or if there is a malfunction with the device, please contact our customer service team. Our service team is happy to assist you with support, technical information, or repair inquiries.

Support times

DE | German: Our customer service is available Monday to Friday, from 08:30 to 17:30 (Central European Time, CET/CEST).

Spare parts / accessories

You are welcome to request spare parts and accessories through our sales department or customer service.

Risiken (deutsch)



Brandgefahr

- **WARNUNG:** Gerät kann hohe Temperaturen erzeugen und Brände verursachen.
- Von offenen Flammen, Funken und heißen Oberflächen fernhalten.
- Übermäßige Hitzeeinwirkung kann zu Brand oder Explosion führen.
- Nicht in der Nähe von leicht entflammaren Materialien wie Papier, Stoff oder Benzin verwenden oder lagern.
- Das Produkt nicht abdecken oder in schlecht belüfteten Bereichen verwenden, um Überhitzung zu vermeiden.
- Nicht in der Nähe von Kindern aufbewahren! Unachtsamer Gebrauch kann zu gefährlichen Situationen führen.
- Defekte Kabel oder Anschlüsse können Kurzschlüsse und Brände verursachen – regelmäßige Überprüfung erforderlich.
- Kann in Kombination mit bestimmten Gasen oder Dämpfen Feuer oder Explosion verursachen.



Kälteverbrennung

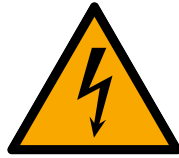
- **WARNUNG:** Direkter Kontakt mit extrem kalten Oberflächen oder Substanzen kann zu schweren Erfrierungen führen und Haut und Gewebe schädigen.
- Von Kindern fernhalten!
- Unsachgemäße Nutzung kann Gefahren durch extreme Kälte mit sich bringen.
- Schutzkleidung (Handschuhe, Schutzbrille) beim Umgang mit tiefkalten Materialien tragen.



Verbrennungsgefahr

- **WARNUNG:** Heiße Oberflächen, Flüssigkeiten oder Dämpfe können schwere Verbrennungen verursachen.
- Schutzhandschuhe tragen, damit das Risiko von Hautkontakt, beim Umgang mit heißen Materialien oder Geräten, reduziert wird.
- Hohe Temperaturen können Brände verursachen.
- Von Kindern fernhalten! Gerät nicht von Kindern bedienen lassen.

- Überhitzung vermeiden – nicht abdecken oder blockieren. Eine unzureichende Luftzirkulation kann zu Überhitzung und gefährlichen Temperaturen führen.



Stromschlaggefahr

- **WARNUNG:** Unsachgemäßer Gebrauch kann zu schweren Verletzungen oder Tod führen
- Kontakt mit Wasser vermeiden – kann Kurzschlüsse und lebensgefährliche Stromschläge verursachen.
- Nur für die angegebene Spannung und Stromart verwenden. Verwendung mit falscher Spannung kann zu Überhitzung, Feuer oder Stromschlägen führen.
- Gerät nicht öffnen. Reparaturen und Wartung nur durch qualifiziertes Fachpersonal.
- Beschädigte Kabel oder Stecker dürfen nicht verwendet werden.
- Von Kindern und ungeschulten Personen fernhalten! Unsachgemäßer Gebrauch kann lebensgefährlich sein.
- Stecker nicht mit nassen Händen berühren! Dies kann zu einem sofortigen elektrischen Schlag führen.
- Gerät nicht in der Nähe von Wasser oder in feuchten Umgebungen verwenden.



Explosionsgefahr

- **WARNUNG:** Unsachgemäße Handhabung kann zu Explosionen führen.
- Unsachgemäßer Gebrauch kann zu schweren Verletzungen oder Schäden führen.
- Hohe Temperaturen, offene Flammen, Funken oder Zündquellen vermeiden.
- Druckaufbau innerhalb des Geräts vermeiden – Bedienungsanleitung beachten.
- Elektrische Geräte, Funken oder statische Entladungen können Explosionen auslösen.



Verletzungsgefahr

- **WARNUNG:** Unsachgemäße Verwendung kann zu schweren Verletzungen führen.
- Von Kindern fernhalten! Unsachgemäßer Gebrauch durch Kinder kann zu gefährlichen Situationen führen.
- Verletzungsgefahr durch scharfe Kanten, bewegliche Teile oder hohe Kräfte.
- Nicht an Orten aufbewahren, an denen es herunterfallen kann. Gerät nur auf sicheren, stabilen Untergründen platzieren.
- Keine eigenmächtigen Reparaturen oder Manipulationen am Gerät durchführen – dies erhöht das Verletzungsrisiko.

- Schutzmaßnahmen treffen: Bei Nutzung geeignete Schutzkleidung und -handschuhe tragen.



Erstickungsgefahr

- **WARNUNG:** Kleinteile oder Verpackungsmaterialien können verschluckt oder eingeatmet werden.
- Von kleinen Kindern fernhalten! Kleinteile oder Verpackungsmaterialien können verschluckt oder eingeatmet werden.
- Plastikbeutel sicher entsorgen – Erstickungsgefahr für Kinder und Tiere.
- Gerät nur in gut belüfteten Räumen verwenden.

Beschreibung (Deutsch)

Ausführung

- **Profi Spaghetti Eispresse inkl. Kompressor aus Deutscher Herstellung**
- Formgeber: Spaghetti
- **Höhenverstellbar**
- Funktionsweise: Pneumatisch
- **Alle Teile die in Kontakt mit Lebensmitteln kommen sind leicht demontierbar**
- **Die Eispresse ist eines der wenigen Geräte auf dem Markt welche die maximale Hygiene erreicht und zu 100% den HACCP-Regeln entspricht**
- Zum optimalen Betrieb sollte das Speiseeis eine Temperatur von -14 bis -17 °C haben
- Extrem robust
- **Geschwindigkeitsregulierung durch Drosselventil**
- Die Eispresse selbst benötigt keinen Strom. Sie wird ausschließlich mit Druckluft betrieben
- Nachdem der mit Eis gefüllte Formgeber in das Führungsrohr eingehängt wurde, wird die Presse durch seitlichen Schwenken des Formgebergriffs betätigt und das Eis automatisch durch die Form gedrückt
- Druckstempel im Formgeber integriert
- Hochwertige Qualität

Qualität

- Aus hochwertigem Edelstahl
- Druckstempel abnehmbar
- Einfache und hygienische Reinigung

Kompressor:

- Flüsterleise
- Vollautomatisch
- Ölgeschmiert
- Der Verdichter baut einen Kesseldruck von 8 bar auf und schaltet dann ab. Sobald der Druck im Kessel unter 6 bar fällt schaltet er sich wieder ein

Lieferumfang

- Gehäuse mit Pneumatischer Druckeinheit, **3- Fach höhenverstellbar**
- Standsockel mit integrierter Tropfschale
- Führungsrohr
- Formgeber: Spaghetti
- 5 Meter Druckluftschlauch
- Kompressor

Maße

- Außenmaß Presse B x T x H: **200 x 290 x 620 mm**
- Außenmaß Kompressor B x T x H: **300 x 300 x 440 mm**

Richtlinien

- Selbstverständlich nach Vorgaben der Hygiene- und Sicherheitsrichtlinien produziert.
- Artikel trägt richtlinienkonform CE-Kennzeichnung
- Material entspricht den europäischen Nahrungsmittel-Normen

Technisches Datenblatt (Deutsch)

Spaghettieispresse

Presskraft max. 2400 N (~240 kg)

Funktionsweise Pneumatisch

Gewicht 15 kg

Breite 200 mm

Tiefe 290 mm

Höhe 620 mm

Kompressor

Leistung 200 Watt

Spannung 230V / 50 Hz

Ansaugleistung 25 Liter / min

Effektive Abgabe 18,5 Liter / min

Maximaler Druck 8 bar / 116 psi

Behälterdruck 6 Liter

Schallemission 40 db

Breite 180 mm

Tiefe 255 mm

Höhe 430 mm

Gewicht 17 kg

Lieferung

Versandart Paket

Hinweise für Kinder / Schutzbedürftige Personen

Wichtiger Sicherheitshinweis:

Dieses Gerät ist ausschließlich für die Nutzung durch Erwachsene vorgesehen und nicht für Kinder geeignet. Aufgrund der Bauart und Funktionsweise können bei unsachgemäßer Bedienung erhebliche Verletzungsgefahren entstehen.

Kinder dürfen das Gerät weder bedienen noch in Betrieb nehmen. Die Nutzung, Bedienung und Wartung des Geräts ist ausschließlich Erwachsenen vorbehalten, die mit den entsprechenden Sicherheits- und Bedienungshinweisen vertraut sind.

Kundendienst

Hinweis zum Kundendienst:

Bitte lesen Sie bei Fragen oder Problemen zunächst die Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Viele Antworten und Lösungen finden Sie dort.

Sollte ein Problem weiterhin bestehen, Unsicherheiten auftreten oder eine Störung am Gerät vorliegen, wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst. Unser Serviceteam steht Ihnen gerne für Unterstützung, technische Auskünfte oder Reparaturanfragen zur Verfügung.

Supportzeiten

DE | Deutsch

Unser Kundendienst ist erreichbar von Montag bis Freitag, jeweils von 08:30 bis 17:30 Uhr (Mitteleuropäische Zeit, MEZ/MESZ).

Ersatzteile / Zubehör

Ersatzteile und Zubehör können Sie gerne über unsere Verkaufsabteilung oder unseren Kundendienst anfragen.

Risico's (nederlands)



Brandgevaar

- **WAARSCHUWING:** Het apparaat kan hoge temperaturen genereren en brand veroorzaken.
- Uit de buurt houden van open vuur, vonken en hete oppervlakken.
- Overmatige blootstelling aan hitte kan leiden tot brand of explosie.
- Niet gebruiken of bewaren in de buurt van licht ontvlambare materialen zoals papier, stof of benzine.
- Bedek het product niet en gebruik het niet op slecht geventileerde plaatsen om oververhitting te voorkomen.
- Niet in de buurt van kinderen bewaren! Onzorgvuldig gebruik kan leiden tot gevaarlijke situaties.
- Defecte kabels of aansluitingen kunnen kortsluiting en brand veroorzaken.
- Kan brand of explosie veroorzaken in combinatie met bepaalde gasen of dampen.



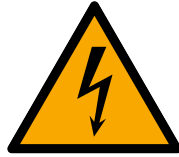
Koude verbranding

- **WAARSCHUWING:** Direct contact met extreem koude oppervlakken of stoffen kan ernstige bevriezing veroorzaken en huid en weefsel beschadigen.
- Uit de buurt van kinderen houden!
- Onjuist gebruik kan leiden tot gevaren door extreme kou.
- Draag beschermende kleding (handschoenen, veiligheidsbril) bij het hanteren van cryogene materialen.



Gevaar op brandwonden

- **WAARSCHUWING:** Hete oppervlakken, vloeistoffen of dampen kunnen ernstige brandwonden veroorzaken.
- Draag beschermende handschoenen om het risico van huidcontact te verminderen bij het hanteren van hete materialen of apparaten.
- Hoge temperaturen kunnen brand veroorzaken.
- Uit de buurt van kinderen houden! Laat het apparaat niet door kinderen gebruiken.
- Voorkom oververhitting - niet bedekken of blokkeren. Onvoldoende luchtcirculatie kan leiden tot oververhitting en gevaarlijke temperaturen.



Risico op elektrische schokken

- **WAARSCHUWING:** Onjuist gebruik kan leiden tot ernstig letsel of overlijden.
- Vermijd contact met water - kan kortsluiting en levensgevaarlijke elektrische schokken veroorzaken.
- Alleen gebruiken voor de aangegeven spanning en stroomsterkte. Gebruik met een verkeerde spanning kan leiden tot oververhitting, brand of elektrische schokken.
- Open het apparaat niet. Reparaties en onderhoud mogen alleen worden uitgevoerd door gekwalificeerde specialisten.
- Beschadigde kabels of stekkers mogen niet worden gebruikt.
- Uit de buurt van kinderen en ongetrainde personen houden! Verkeerd gebruik kan levensgevaarlijk zijn.
- Raak de stekker niet aan met natte handen! Dit kan leiden tot een elektrische schok.
- Gebruik het apparaat niet in de buurt van water of in een vochtige omgeving.



Explosiegevaar

- **WAARSCHUWING:** Onjuist gebruik kan leiden tot explosies.
- Verkeerd gebruik kan leiden tot ernstig letsel of schade.
- Vermijd hoge temperaturen, open vuur, vonken of ontstekingsbronnen.
- Voorkom drukopbouw in het apparaat - neem de gebruiksaanwijzing in acht.
- Elektrische apparaten, vonken of statische ontladingen kunnen explosies veroorzaken.



Risico op verwondingen

- **WAARSCHUWING:** Onjuist gebruik kan leiden tot ernstig letsel.
- Uit de buurt van kinderen houden! Onjuist gebruik door kinderen kan tot gevaarlijke situaties leiden.
- Risico op letsel door scherpe randen, bewegende onderdelen of grote krachten.
- Bewaar het apparaat niet op plaatsen waar het kan vallen. Plaats het apparaat alleen op een veilige, stabiele ondergrond.
- Voer geen ongeautoriseerde reparaties of manipulaties uit aan het apparaat - dit verhoogt het risico op verwondingen.
- Neem beschermende maatregelen: Draag geschikte beschermende kleding en handschoenen wanneer u het apparaat gebruikt.



Verstikkingsgevaar

- **WAARSCHUWING:** Kleine onderdelen of verpakkingsmaterialen kunnen worden ingeslikt of ingeademd.
- Uit de buurt van kleine kinderen houden! Kleine onderdelen of verpakkingsmateriaal kunnen worden ingeslikt of ingeademd.
- Gooi plastic zakken veilig weg - verstikkingsgevaar voor kinderen en dieren.
- Gebruik het apparaat alleen in goed geventileerde ruimtes.

Beschrijving (nederlands)

Uitvoering

- **Profi Spaghetti Ijpers incl. Compressor van Duitse makelij.**
- Vormer: Spaghetti
- **In hoogte verstelbaar**
- Werking: Pneumatisch
- **Alle onderdelen die in contact komen met voedsel zijn gemakkelijk te demonteren.**
- **De ijpers is een van de weinige apparaten op de markt die een maximale hygiëne bereikt en voldoet aan 100% van de HACCP-regels.**
- Voor een optimale werking moet het ijs een temperatuur hebben van -14 tot -17 °C
- Extreem robuust
- **Snelheidsregeling door gasklep.**
- De ijpers zelf heeft geen elektriciteit nodig. Hij werkt uitsluitend met perslucht
- Nadat de met ijs gevulde vormer in de geleidebuis is gehaakt, wordt de pers in werking gesteld door de handgreep van de vormer zijwaarts te draaien en wordt het ijs automatisch door de vorm geperst.
- Afdrukstempel geïntegreerd in de vormer
- Hoogwaardige kwaliteit

Kwaliteit

- Geproduceerd van hoogwaardig roestvrij staal
- Afneembare stempel
- Gemakkelijke en hygiënische reiniging

Compressor:

- Fluisterstil
- Volautomatisch
- Met olie gesmeerd
- De compressor bouwt een keteldruk op van 8 bar en schakelt dan uit. Zodra de druk in de ketel onder 6 bar daalt, schakelt hij weer in.

Omvang van de levering

- Behuizing met pneumatische drukunit, **3- vak in hoogte verstelbaar.**
- Voetstuk met geïntegreerde lekbak
- Geleidingsbuis
- Vormer: Spaghetti
- 5 meter persluchtslang
- Compressor

Afmetingen

- Buitenafmeting pers B x D x H: **200 x 290 x 620 mm**
- Buitenafmeting compressor B x D x H: **300 x 300 x 440 mm**

Richtlijnen

- Overeenkomstig de geldende hygiëne- en veiligheidsvoorschriften geproduceerd
- Volgens CE-voorschriften
- Materiaal voldoet aan de Europese voedingsmiddelennormen

Technisch gegevensblad (nederlands)

Spaghetti ijspers

Perskracht max. 2400 N (~240 kg)

Werking Pneumatisch

Gewicht 15 kg

Breedte 200 mm

Diepte 290 mm

Hoogte 620 mm

Compressor

Vermogen 200 Watt

Spanning 230V / 50 Hz

Zuigcapaciteit 25 liter / min

Effectieve levering 18,5 liter / min

Maximum druk 8 bar / 116 psi

Tankdruk 6 liter

Geluidsemissie 40 db

Breedte 180 mm

Diepte 255 mm

Hoogte 430 mm

Gewicht 17 kg

Levering

Verzendwijze Pakket

Informatie voor kinderen / kwetsbare personen

Belangrijke veiligheidsinformatie: Dit apparaat is uitsluitend bedoeld voor gebruik door volwassenen en is niet geschikt voor kinderen. Door het ontwerp en de werking kan onjuist gebruik leiden tot aanzienlijk risico op letsel. Kinderen mogen het apparaat niet bedienen of opstarten. Het apparaat mag alleen worden gebruikt, bediend en onderhouden door volwassenen die bekend zijn met de relevante veiligheids- en bedieningsinstructies. Vertaald met DeepL.com (gratis versie)

Klantenservice

Klantenservice-informatie: Lees bij vragen of problemen eerst de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door. Daarin vindt u veel antwoorden en oplossingen. Als er een probleem blijft bestaan, als er onduidelijkheden ontstaan of als er een defect is aan het apparaat, neem dan contact op met onze klantenservice. Ons serviceteam staat u graag te woord voor ondersteuning, technische informatie of reparatieaanvragen. Vertaald met DeepL.com (gratis versie)

Ondersteuningstijden

DE | Duitsland Onze klantenservice is bereikbaar van maandag tot en met vrijdag, van 08:30 tot 17:30 (Centraal-Europese Tijd, CET/CEST).

Reserveonderdelen / accessoires

Reserveonderdelen en accessoires kunnen worden aangevraagd bij onze verkoopafdeling of onze klantenservice.

Riesgos (español)



Peligro de incendio

- ADVERTENCIA: El dispositivo puede generar altas temperaturas y provocar incendios.
- Mantener alejado de llamas abiertas, chispas y superficies calientes.
- La exposición excesiva al calor puede causar incendios o explosiones.
- No utilizar ni almacenar cerca de materiales altamente inflamables como papel, tela o gasolina.
- No cubrir el producto ni usarlo en áreas con poca ventilación para evitar el sobrecalentamiento.
- ¡Mantener fuera del alcance de los niños! Un uso inadecuado puede generar situaciones de riesgo.
- Los cables o conexiones defectuosas pueden causar cortocircuitos e incendios; es necesario revisarlos periódicamente.
- Puede provocar fuego o explosión en combinación con ciertos gases o vapores.



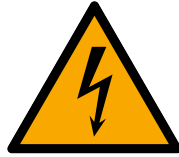
Quemadura fría

- ADVERTENCIA: El contacto directo con superficies o sustancias extremadamente frías puede provocar congelación severa y dañar la piel y los tejidos.
- ¡Mantener alejado de los niños!
- El uso inadecuado puede generar riesgos debido a temperaturas extremadamente bajas.
- Se recomienda el uso de ropa de protección (guantes, gafas de seguridad) al manipular materiales a temperaturas muy bajas.



Riesgo de quemaduras

- Use guantes de protección para reducir el riesgo de contacto con la piel al manipular materiales o dispositivos calientes.
- Las altas temperaturas pueden provocar incendios.
- ¡Mantener alejado de los niños! No permita que los niños operen el dispositivo.
- Evite el sobrecalentamiento: no cubra ni bloquee el dispositivo. Una ventilación inadecuada puede causar sobrecalentamiento y temperaturas peligrosas.



Riesgo de descarga eléctrica

- **ADVERTENCIA:** El uso inadecuado puede causar lesiones graves o provocar incluso la muerte.
- Evite el contacto con agua: puede provocar cortocircuitos y descargas eléctricas mortales.
- Utilice solo con el voltaje y tipo de corriente especificados. El uso con voltaje incorrecto puede causar sobrecalentamiento, incendios o descargas eléctricas.
- No abra el dispositivo. Las reparaciones y el mantenimiento deben ser realizados únicamente por personal cualificado.
- No utilice cables o enchufes dañados.
- ¡Mantener alejado de niños y personas no capacitadas! El uso inadecuado puede ser peligroso para la vida.
- No toque el enchufe con las manos mojadas, ya que podría provocar una descarga eléctrica inmediata.
- No utilice el dispositivo cerca del agua o en entornos húmedos.



Peligro de explosión

- **ADVERTENCIA:** El manejo inadecuado puede provocar explosiones.
- Un uso incorrecto puede causar lesiones graves o daños materiales.
- Evite altas temperaturas, llamas abiertas, chispas o fuentes de ignición.
- Evite la acumulación de presión dentro del dispositivo; siga las instrucciones del manual de usuario.
- Los dispositivos eléctricos, las chispas o las descargas estáticas pueden provocar explosiones.



Riesgo de lesión

- **¡ADVERTENCIA:** El uso inadecuado puede causar lesiones graves.
- ¡Mantener fuera del alcance de los niños! El uso indebido por parte de niños puede dar lugar a situaciones peligrosas.
- Riesgo de lesiones debido a bordes afilados, piezas móviles o fuerzas elevadas.
- No almacenar en lugares donde pueda caerse. Colocar el dispositivo solo sobre superficies seguras y estables.
- No realizar reparaciones o manipulaciones no autorizadas en el dispositivo, ya que esto aumenta el riesgo de lesiones.
- Tomar medidas de protección: al usar el dispositivo, llevar ropa de protección adecuada y guantes de seguridad.



Peligro de asfixia

- **ADVERTENCIA:** Las piezas pequeñas o los materiales de embalaje pueden ser ingeridos o inhalados.
- ¡Mantener alejado de niños pequeños! Las piezas pequeñas o los materiales de embalaje pueden ser ingeridos o inhalados.
- Deseche las bolsas de plástico de manera segura, ya que representan un riesgo de asfixia para niños y animales.
- Utilice el dispositivo solo en espacios bien ventilados.

Descripción (español)

Exécution

- Presse à glace professionnelle pour spaghetti inclus compresseur de fabrication allemande
- Moule à forme spaghetti
- Hauteur réglable
- Mode de fonctionnement : Pneumatique
- Toutes les parties qui entrent en contact avec les aliments sont faciles à démonter
- La presse à glace est l'un des rares appareils du marché à atteindre une hygiène maximale et à respecter 100% des règles HACCP
- Pour un fonctionnement optimal, la glace doit avoir une température de -14 à -17 °C
- Extrêmement robuste
- Régulation de la vitesse par la vanne d'étranglement
- La presse à glace elle-même ne nécessite pas d'électricité. Il fonctionne exclusivement à l'air comprimé
- Après que le moule rempli de glace ait été accrochée dans le tube de guidage, la presse est actionnée en faisant pivoter latéralement la poignée du moule et la glace est automatiquement pressée à travers le moule
- Tampon d'impression intégré dans le moule
- Qualité supérieure

Qualité

- En acier inox de qualité supérieure
- Le compresseur atteint une pression de chaudière de bar et s'arrête ensuite. Dès que la pression dans la chaudière descend en dessous de 6 bars, elle se remet en marche
- Nettoyage facile et hygiénique

Compresseur:

- Peu silencieux
- Entièrement automatisé
- Lubrification à l'huile
- Le compresseur atteint une pression de chaudière de 8 bar et s'arrête ensuite. Dès que la pression dans la chaudière descend en dessous de 6 bars, elle se remet en marche

Contenu de la livraison

- Boîtier avec unité de pression pneumatique, 3- Compartiment réglable en hauteur
- Socle avec égouttoir intégré
- Tube de guidage
- Moule à forme spaghetti
- 5 mètres de tuyau d'air comprimé
- Compresseur

Dimensions

- Dimensions extérieures L x P x H: 200 x 290 x 620 mm
- Dimensions extérieures du compresseur L x P x H : 300 x 300 x 440 mm

Directives

- Produit bien entendu selon les directives d'hygiène et de sécurité.
- L'article porte le marquage CE conformément à la directive
- exemple: le matériau répond aux normes européennes en matière de législation alimentaire

Ficha técnica (español)

Presse à glace Spaghetti

Force de pression max. 2400 N (~240 kg)

Mode de fonctionnement Pneumatique

Poids 15 kg

Largeur 200 mm

Profondeur 290 mm

Hauteur 620 mm

Compresseur

Puissance 200 watts

Voltage 230V / 50 Hz

Capacité d'aspiration 25 litres / min

Débit effectif 18,5 litres / min

Pression maximale 8 bar / 116 psi

Pression du réservoir 6 litres

Émission sonore 40 db

Largeur 180 mm

Profondeur 255 mm

Hauteur 430 mm

Poids 17 kg

Livraison

Mode d'expédition colis

Información para niños/personas vulnerables

Importante Aviso de Seguridad: Este dispositivo está destinado exclusivamente al uso por parte de adultos. No es apto para niños. Un uso inadecuado puede causar riesgos de lesiones. Los niños no deben usarlo. Su uso está reservado a adultos capacitados.

Servicio al cliente

Atención al Cliente: En caso de dudas o problemas, consulte primero el manual. Allí encontrará muchas soluciones. Si el problema persiste, contacte con nuestro servicio técnico. Estaremos encantados de ayudarle.

Tiempos de soporte

DE | Alemán: Nuestro servicio de atención al cliente está disponible de lunes a viernes, de 08:30 a 17:30 (hora de Europa Central, CET/CEST).

Repuestos / accesorios

Puede solicitar repuestos y accesorios a través de nuestro departamento de ventas o del servicio de atención al cliente.

Risques (français)



Risque d'incendie

- **AVERTISSEMENT** : L'appareil peut générer des températures élevées et provoquer des incendies.
- Tenir éloigné des flammes nues, des étincelles et des surfaces chaudes.
- Une exposition excessive à la chaleur peut entraîner un incendie ou une explosion.
- Ne pas utiliser ou stocker à proximité de matériaux facilement inflammables tels que le papier, les tissus ou l'essence.
- Ne pas couvrir l'appareil ni l'utiliser dans des zones mal ventilées pour éviter la surchauffe.
- Ne pas conserver à proximité des enfants ! Une utilisation imprudente peut entraîner des situations dangereuses.
- Des câbles ou des connexions défectueux peuvent provoquer des courts-circuits et des incendies – vérification régulière nécessaire.
- Peut provoquer un incendie ou une explosion en combinaison avec certains gaz ou vapeurs.



Brûlure froide

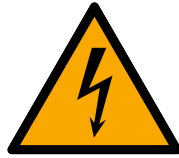
- **AVERTISSEMENT** : Un contact direct avec des surfaces ou des substances extrêmement froides peut entraîner des engelures graves et endommager la peau et les tissus.
- Tenir hors de portée des enfants !
- Une utilisation incorrecte peut entraîner des dangers liés à des températures extrêmement basses.
- Porter des vêtements de protection (gants, lunettes de protection) lors de la manipulation de matériaux très froids.



Risque de brûlures

- **AVERTISSEMENT** : Les surfaces, liquides ou vapeurs chauds peuvent provoquer de graves brûlures.
- Porter des gants de protection pour réduire le risque de contact avec la peau lors de la manipulation de matériaux ou d'appareils chauds.
- Des températures élevées peuvent provoquer des incendies.
- Tenir hors de portée des enfants ! Ne pas laisser les enfants manipuler l'appareil.

- Éviter la surchauffe – ne pas couvrir ni bloquer l'appareil. Une circulation d'air insuffisante peut provoquer une surchauffe et des températures dangereuses..



Risque de choc électrique

- **AVERTISSEMENT** : Une utilisation incorrecte peut entraîner de graves blessures ou la mort
- Éviter tout contact avec l'eau – cela peut provoquer des courts-circuits et des chocs électriques mortels.
- Utiliser uniquement avec la tension et le type de courant spécifiés. L'utilisation avec une tension incorrecte peut entraîner une surchauffe, un incendie ou des chocs électriques.
- Ne pas ouvrir l'appareil. Les réparations et l'entretien doivent être effectués uniquement par du personnel qualifié.
- Ne pas utiliser de câbles ou de prises endommagés.
- Tenir hors de portée des enfants et des personnes non formées ! Une mauvaise utilisation peut être mortelle.
- Ne pas toucher la prise avec les mains mouillées ! Cela peut provoquer un choc électrique immédiat.
- Ne pas utiliser l'appareil près de l'eau ou dans des environnements humides.



Risque d'explosion

- **AVERTISSEMENT** : Une manipulation incorrecte peut provoquer des explosions.
- Une mauvaise utilisation peut entraîner de graves blessures ou des dommages.
- Éviter les températures élevées, les flammes nues, les étincelles ou les sources d'allumage.
- Éviter l'accumulation de pression à l'intérieur de l'appareil – consulter le manuel d'utilisation.
- Les appareils électriques, les étincelles ou les décharges électrostatiques peuvent provoquer des explosions.



Risque de blessure

- **AVERTISSEMENT** : Une utilisation incorrecte peut entraîner de graves blessures.
- Tenir hors de portée des enfants ! Une mauvaise utilisation par des enfants peut entraîner des situations dangereuses.
- Risque de blessure en raison de bords tranchants, de pièces mobiles ou de forces élevées.
- Ne pas stocker dans des endroits où l'appareil pourrait tomber. Placer l'appareil uniquement sur des surfaces sûres et stables.

- Ne pas effectuer de réparations ou de manipulations non autorisées sur l'appareil – cela augmente le risque de blessure.
- Prendre des mesures de protection : Porter des vêtements et des gants de protection appropriés lors de l'utilisation.



Risque d'étouffement

- **AVERTISSEMENT** : Les petites pièces ou matériaux d'emballage peuvent être avalés ou inhalés.
- Tenir hors de portée des jeunes enfants ! Les petites pièces ou matériaux d'emballage peuvent être avalés ou inhalés.
- Jeter les sacs en plastique de manière sécurisée – Risque d'étouffement pour les enfants et les animaux.
- Utiliser l'appareil uniquement dans des pièces bien ventilées.

Description (français)

Exécution

- Presse à glace professionnelle pour spaghetti inclus compresseur de fabrication allemande
- Moule à forme spaghetti
- Hauteur réglable
- Mode de fonctionnement : Pneumatique
- Toutes les parties qui entrent en contact avec les aliments sont faciles à démonter
- La presse à glace est l'un des rares appareils du marché à atteindre une hygiène maximale et à respecter 100% des règles HACCP
- Pour un fonctionnement optimal, la glace doit avoir une température de -14 à -17 °C
- Extrêmement robuste
- Régulation de la vitesse par la vanne d'étranglement
- La presse à glace elle-même ne nécessite pas d'électricité. Il fonctionne exclusivement à l'air comprimé
- Après que le moule rempli de glace ait été accrochée dans le tube de guidage, la presse est actionnée en faisant pivoter latéralement la poignée du moule et la glace est automatiquement pressée à travers le moule
- Tampon d'impression intégré dans le moule
- Qualité supérieure

Qualité

- En acier inox de qualité supérieure
- Le compresseur atteint une pression de chaudière de bar et s'arrête ensuite. Dès que la pression dans la chaudière descend en dessous de 6 bars, elle se remet en marche
- Nettoyage facile et hygiénique

Compresseur:

- Peu silencieux
- Entièrement automatisé
- Lubrification à l'huile
- Le compresseur atteint une pression de chaudière de 8 bar et s'arrête ensuite. Dès que la pression dans la chaudière descend en dessous de 6 bars, elle se remet en marche

Contenu de la livraison

- Boîtier avec unité de pression pneumatique, 3- Compartiment réglable en hauteur
- Socle avec égouttoir intégré
- Tube de guidage
- Moule à forme spaghetti
- 5 mètres de tuyau d'air comprimé
- Compresseur

Dimensions

- Dimensions extérieures L x P x H: 200 x 290 x 620 mm
- Dimensions extérieures du compresseur L x P x H : 300 x 300 x 440 mm

Directives

- Produit bien entendu selon les directives d'hygiène et de sécurité.
- L'article porte le marquage CE conformément à la directive
- exemple: le matériau répond aux normes européennes en matière de législation alimentaire

Fiche technique (français)

Presse à glace Spaghetti

Force de pression max. 2400 N (~240 kg)

Mode de fonctionnement Pneumatique

Poids 15 kg

Largeur 200 mm

Profondeur 290 mm

Hauteur 620 mm

Compresseur

Puissance 200 watts

Voltage 230V / 50 Hz

Capacité d'aspiration 25 litres / min

Débit effectif 18,5 litres / min

Pression maximale 8 bar / 116 psi

Pression du réservoir 6 litres

Émission sonore 40 db

Largeur 180 mm

Profondeur 255 mm

Hauteur 430 mm

Poids 17 kg

Livraison

Mode d'expédition colis

Informations pour les enfants / personnes vulnérables

Important Avis de Sécurité : Cet appareil est exclusivement destiné à une utilisation par des adultes. Il n'est pas adapté aux enfants. Une mauvaise utilisation peut entraîner des risques de blessures. Les enfants ne doivent pas utiliser ni mettre en marche l'appareil. Son utilisation est réservée aux adultes informés.

Service client

Service Client : Veuillez consulter le manuel d'utilisation en cas de problème. De nombreuses réponses y sont indiquées. Si le problème persiste, veuillez contacter notre service client. Notre équipe est à votre disposition pour vous aider.

Horaires d'assistance

DE | Allemand : Notre service client est joignable du lundi au vendredi, de 08h30 à 17h30 (heure d'Europe centrale, CET/CEST).

Pièces détachées/accessoires

Vous pouvez demander des pièces détachées ou des accessoires auprès de notre service commercial ou de notre service client.

Rischi (italiano)



Pericolo di incendio

- **AVVERTENZA:** L'apparecchio può generare temperature elevate e provocare incendi.
- Tenere lontano da fiamme libere, scintille e superfici calde.
- L'eccessiva esposizione al calore può provocare incendi o esplosioni.
- Non utilizzare o conservare in prossimità di materiali altamente infiammabili come carta, tessuti o benzina.
- Non coprire il prodotto e non utilizzarlo in aree poco ventilate per evitare il surriscaldamento.
- Non conservare in prossimità di bambini! Un uso disattento può portare a situazioni pericolose
- I cavi o i collegamenti difettosi possono causare cortocircuiti e incendi: è necessario effettuare controlli regolari.
- Può provocare incendi o esplosioni in combinazione con alcuni gas o vapori.



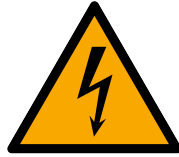
Bruciore da freddo

- **AVVERTENZA:** Il contatto diretto con superfici o sostanze estremamente fredde può causare gravi congelamenti e danneggiare la pelle e i tessuti.
- Tenere lontano dai bambini!
- Un uso improprio può comportare pericoli dovuti al freddo estremo.
- Indossare indumenti protettivi (guanti, occhiali di sicurezza) quando si maneggiano materiali criogenici.



Rischio di ustioni

- **AVVERTENZA:** Superfici, liquidi o vapori caldi possono causare gravi ustioni.
- Indossare guanti protettivi per ridurre il rischio di contatto con la pelle quando si maneggiano materiali o apparecchi caldi.
- Le alte temperature possono causare incendi.
- Tenere lontano dai bambini! Non permettere ai bambini di utilizzare l'apparecchio.
- Evitare il surriscaldamento: non coprire o bloccare. Una circolazione d'aria insufficiente può causare surriscaldamento e temperature pericolose.



Rischio di scossa elettrica

- **AVVERTENZA:** L'uso improprio può provocare gravi lesioni o morte.
- Evitare il contatto con l'acqua: può causare cortocircuiti e scosse elettriche pericolose per la vita.
- Utilizzare solo per il tipo di tensione e corrente specificati. L'utilizzo di una tensione errata può causare surriscaldamento, incendi o scosse elettriche.
- Non aprire l'apparecchio. Le riparazioni e la manutenzione devono essere eseguite solo da personale qualificato.
- Non utilizzare cavi o spine danneggiati.
- Tenere lontano da bambini e persone non addestrate! L'uso improprio può essere pericoloso per la vita.
- Non toccare la spina con le mani bagnate! Ciò può provocare una scossa elettrica immediata.
- Non utilizzare l'apparecchio in prossimità di acqua o in ambienti umidi.



Pericolo di esplosione

- **AVVERTENZA:** un uso improprio può provocare esplosioni.
- L'uso improprio può causare gravi lesioni o danni.
- Evitare temperature elevate, fiamme libere, scintille o fonti di accensione.
- Evitare l'accumulo di pressione all'interno dell'apparecchio - osservare le istruzioni per l'uso.
- Apparecchi elettrici, scintille o scariche elettrostatiche possono causare esplosioni.



Rischio di lesioni

- **AVVERTENZA:** l'uso improprio può provocare gravi lesioni.
- Tenere lontano dai bambini! L'uso improprio da parte dei bambini può portare a situazioni pericolose.
- Rischio di lesioni a causa di bordi taglienti, parti mobili o forze elevate.
- Non riporre l'apparecchio in luoghi in cui potrebbe cadere. Posizionare l'apparecchio solo su superfici sicure e stabili.
- Non eseguire riparazioni o manipolazioni non autorizzate sull'apparecchio per non aumentare il rischio di lesioni.
- Adottare misure di protezione: Indossare indumenti e guanti protettivi adeguati durante l'uso.



Pericolo di soffocamento

- AVVERTENZA: piccole parti o materiali di imballaggio possono essere ingeriti o inalati.
- Tenere lontano dai bambini piccoli! Piccole parti o materiali di imballaggio possono essere ingeriti o inalati.
- Smaltire i sacchetti di plastica in modo sicuro - pericolo di soffocamento per bambini e animali.
- Utilizzare l'apparecchio solo in locali ben ventilati.

Descrizione (italiano)

Versione

- **Profi Spaghetti Ice Press incl. compressore di fabbricazione tedesca.**
- Modellatore: Spaghetti
- **Altezza regolabile**
- Modalità di funzionamento: Pneumatico
- **Tutte le parti che entrano in contatto con il cibo sono facili da smontare**
- **La pressa per il gelato è uno dei pochi dispositivi sul mercato che raggiunge la massima igiene e rispetta il 100% delle norme HACCP**
- Per un funzionamento ottimale, il gelato dovrebbe avere una temperatura compresa tra -14 e -17 °C
- Estremamente robusta
- **Regolazione della velocità tramite valvola a farfalla.**
- La pressa per il gelato non necessita di elettricità. Funziona esclusivamente con aria compressa
- Dopo aver inserito il formatore di ghiaccio nel tubo di guida, la pressa viene azionata ruotando lateralmente l'impugnatura del formatore e il ghiaccio viene automaticamente pressato attraverso lo stampo.
- Timbro di stampa integrato nel primo
- Alta qualità

Qualità

- Realizzato in acciaio inox di alta qualità
- Timbro di stampa rimovibile
- Pulizia facile e igienica

Compressore:

- Silenzioso come un sussurro
- Completamente automatico
- Olio lubrificato
- Il compressore raggiunge una pressione di caldaia di 8 bar e poi si spegne. Non appena la pressione nella caldaia scende sotto i 6 bar, si riaccende.

Fornitura

- Alloggiamento con unità di pressione pneumatica, **3- scomparto regolabile in altezza**
- Piedistallo con gocciolatoio integrato
- Tubo guida
- Modellatore: Spaghetti
- Tubo flessibile per aria compressa da 5 metri
- Compressore

Dimensioni

- Dimensione esterna della pressa L x P x H: **200 x 290 x 620 mm**
- Dimensione esterna del compressore L x P x H: **300 x 300 x 440 mm**

Linee guida

- Prodotto nel rispetto delle linee guida in materia di igiene e sicurezza.
- Marcatura CE come prova di conformità agli standard normativi dell'UE
- Il materiale conforme agli standard alimentari europei

Scheda tecnica (italiano)

Pressa per gelato Spaghetti

Forza di pressione max. 2400 N (~240 kg)

Modalità di funzionamento Pneumatico

Peso 15 kg

Larghezza 200 mm

Profondità 290 mm

Altezza 620 mm

Compressore

Potenza 200 Watt

Tensione 230V / 50 Hz

Capacità di aspirazione 25 litri / min

Erogazione effettiva 18,5 litri / min

Pressione massima 8 bar / 116 psi

Pressione del serbatoio 6 litri

Emissione sonora 40 db

Larghezza 180 mm

Profondità 255 mm

Altezza 430 mm

Peso 17 kg

Consegna

Tipo di spedizione Pacco

Informazioni per bambini/persone vulnerabili

Avviso Importante di Sicurezza: Questo dispositivo è destinato esclusivamente all'uso da parte di adulti. Non è adatto ai bambini. A causa della sua struttura e del suo funzionamento, un utilizzo improprio può comportare seri rischi di lesioni. I bambini non devono in nessun caso utilizzare o mettere in funzione il dispositivo. L'uso, il funzionamento e la manutenzione sono riservati esclusivamente agli adulti istruiti.

Assistenza clienti

Assistenza Clienti: In caso di domande o problemi, leggere attentamente il manuale d'uso. Molte risposte si trovano al suo interno. Se il problema persiste o c'è un malfunzionamento, contattare il nostro servizio clienti. Il nostro team sarà lieto di assistervi.

Tempi di supporto

DE | Tedesco: Il nostro servizio clienti è disponibile dal lunedì al venerdì, dalle 08:30 alle 17:30 (ora dell'Europa centrale, CET/CEST).

Ricambi / accessori

È possibile richiedere ricambi e accessori tramite il nostro reparto vendite o il servizio clienti.